
SANITARI

Bathroom sanitary ware / Sanitaires

**Scheda prodotti e
istruzioni per la posa,
cura e manutenzione**

Product data sheet and
instructions for installation,
care and maintenance

Fiche technique du produit et
instructions pour l'installation,
l'entretien et la maintenance



IDEALSHOWER

INFORMAZIONI GENERALI

GENERAL INFORMATION - INFORMATIONS GÉNÉRALES

Prima di installare e utilizzare il prodotto si prega di leggere attentamente questo documento che deve essere conservato per successive consultazioni. Tutte le istruzioni per l'installazione e l'utilizzo del prodotto dovranno essere seguite correttamente.

Before installing and using the product, please read this document carefully which must be kept for future reference.
All instructions for installing and using the product must be followed correctly.

Avant d'installer et d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ce document qui doit être conservé pour référence future.
Toutes les instructions d'installation et d'utilisation du produit doivent être correctement suivies.

PRIMA DELL'INSTALLAZIONE

BEFORE INSTALLATION - AVANT L'INSTALLATION

- 1 Assicuratevi che il contenuto dell'imballo sia conforme a quanto ordinato e si verifichi che non vi siano danni visibili al prodotto prima dell'installazione.**
 - 2 Assicuratevi che l'installazione venga effettuata da personale qualificato e la predisposizione idraulica sia conforme alla tipologia di prodotto da installare.**
 - 3 La superficie di posa deve essere compatta, uniforme e pulita.**
-
- 1 Make sure that the contents of the packaging comply with what was ordered and check that there is no visible damage to the product before installation.
 - 2 Make sure that the installation must be carried out by qualified personnel and the hydraulic arrangement complies with the type of product to be installed.
 - 3 The installation surface must be compact, uniform and clean.
-
- 1 Assurez-vous que le contenu de l'emballage est conforme à ce qui a été commandé et vérifiez qu'il n'y a aucun dommage visible sur le produit avant l'installation.
 - 2 Assurez-vous que l'installation doit être réalisée par du personnel qualifié et la disposition hydraulique est conforme au type de produit à installer.
 - 3 La surface d'installation doit être compacte, uniforme et propre.

AVVERTENZE DI SICUREZZA

SAFETY WARNINGS - AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ

I PRODOTTI IDEAL SHOWER SONO COSTRUITI NEL RISPETTO DELLE NORME DI SICUREZZA VIGENTI.

È necessario seguire le seguenti avvertenze al fine di una corretta installazione e un corretto utilizzo:

- **Utilizzare strumenti adeguati e seguire attentamente le istruzioni fornite per evitare danni al prodotto e per garantire la vostra sicurezza durante il montaggio.**
- **Si tenga conto delle raccomandazioni per la manutenzione e la pulizia del prodotto al fine di garantirne il corretto funzionamento nel tempo.**

IDEAL SHOWER PRODUCTS ARE BUILT IN COMPLIANCE WITH CURRENT SAFETY STANDARDS.

It is necessary to follow the following warnings for correct installation and correct use:

- Use appropriate tools and carefully follow the instructions provided to avoid damage to the product and to ensure your safety during assembly.
- Take into account the recommendations for maintenance and cleaning of the product in order to guarantee its correct functioning over time

LES PRODUITS IDEAL SHOWER SONT CONSTRUITS DANS LE RESPECT DES NORMES DE SÉCURITÉ EN VIGUEUR.

Il est nécessaire de suivre les avertissements suivants pour une installation correcte et une utilisation correcte :

- Utilisez les outils appropriés et suivez attentivement les instructions fournies pour éviter d'endommager le produit et assurer votre sécurité lors du montage.
- Prendre en compte les préconisations d'entretien et de nettoyage du produit afin de garantir son bon fonctionnement dans le temps.

DURABILITÀ

DURABILITY - DURABILITÉ

I materiali utilizzati sono di alta qualità e sottoposti a rigorosi controlli per garantire la massima durata nel tempo. Grazie a queste caratteristiche, i prodotti offrono prestazioni affidabili e soddisfacenti.

The materials used are of high quality and subjected to rigorous controls to ensure maximum durability over time. Thanks to these characteristics, the products offer reliable and satisfactory performance.

Les matériaux utilisés sont de haute qualité et soumis à des contrôles rigoureux pour garantir une durabilité maximale dans le temps. Grâce à ces caractéristiques, les produits offrent des performances fiables et satisfaisantes.

GARANZIA

WARRANTY - GARANTIE

I prodotti sono idonei all'uso al quale vengono normalmente destinati e sono garantiti da non conformità e difetti di materiale e lavorazione. In ogni caso, misure, tinte, colori, illustrazioni e disegni di cataloghi e/o campionari saranno meramente indicativi. La garanzia comporta unicamente la sostituzione dei prodotti e/o delle parti da noi riconosciuti difettosi. Sono esclusi dalla garanzia e da ogni responsabilità di Ideal Shower Srl il normale degrado e l'usura dei prodotti, come pure ogni difetto o mancanza di qualità dovuti od influenzati da immagazzinaggio, conservazione errati. La garanzia non opera qualora i prodotti abbiano subito qualsiasi tipo di modifica da parte dell'acquirente e/o di terzi, e/o che risultino essere manomessi, installati e/o utilizzati non conformemente alle condizioni di impiego previste dalla documentazione consegnata con il prodotto.

The products are suitable for the use for which they are normally intended and are guaranteed against non-conformities and defects in material and workmanship. In any case, measurements, shades, colours, illustrations and drawings in catalogs and/or samples will be merely indicative. The warranty only involves the replacement of products and/or parts recognized by us as defective. The normal degradation and wear of the products, as well as any defect or lack of quality due to or influenced by incorrect storage or conservation, are excluded from the guarantee and any liability of Ideal Shower Srl. The guarantee does not apply if the products have undergone any type of modification by the purchaser and/or third parties, and/or are found to have been tampered with, installed and/or used not in accordance with the conditions of use provided for in the documentation delivered with the product.

Les produits sont adaptés à l'usage auquel ils sont normalement destinés et sont garantis contre les non-conformités et défauts de matière et de fabrication. En tout état de cause, les mesures, nuances, couleurs, illustrations et dessins figurant dans les catalogues et/ou échantillons seront purement indicatifs. La garantie ne porte que sur le remplacement des produits et/ou pièces reconnus par nous comme défectueux. La dégradation et l'usure normales des produits, ainsi que tout défaut ou manque de qualité dû ou influencé par un stockage ou une conservation incorrecte, sont exclus de la garantie et de toute responsabilité d'Ideal Shower Srl. La garantie ne s'applique pas si les produits ont subi tout type de modification par l'acheteur et/ou des tiers, et/ou s'avèrent avoir été altérés, installés et/ou utilisés non conformément aux conditions d'utilisation prévues au la documentation livrée avec le produit.

SALVAGUARDIA AMBIENTALE

ENVIRONMENTAL PROTECTION - PROTECTION ENVIRONNEMENTALE

È importante rispettare le regole di riciclo e di smaltimento dei rifiuti per garantire la salvaguardia dell'ambiente e la tutela della salute pubblica. Si consiglia di consultare le indicazioni sul corretto smaltimento dei prodotti rivolgendosi ai servizi comunali di raccolta differenziata. Contribuiamo tutti insieme a preservare e a proteggere l'ambiente per le generazioni future.

It is important to respect the recycling and waste disposal rules to guarantee the protection of the environment and the protection of public health. We recommend that you consult the instructions on the correct disposal of products by contacting the municipal waste collection services. Let us all contribute together to preserving and protecting the environment for future generations.

Il est important de respecter les règles de recyclage et d'élimination des déchets pour garantir la protection de l'environnement et la protection de la santé publique. Nous vous recommandons de consulter les instructions pour l'élimination correcte des produits en contactant les services municipaux de collecte des déchets. Contribuons tous ensemble à préserver et à protéger l'environnement pour les générations futures.

ISTRUZIONI PER LA CURA, PULIZIA E MANUTENZIONE

INSTRUCTIONS FOR CARE, CLEANING AND MAINTENANCE - INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN, DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN

- **Pulire le incrostazioni di calcare.**
- Clean limescale deposits.
- Nettoyer les dépôts calcaires.

Cover a terra

Vasi e bidet in Ceramica

Ceramic toilets and bidets / WC et bidets en Céramique

- **Vaso a terra** Rimless completo di curva tecnica e riduttore di flusso
- Installazione filo-muro con scarico pavimento/parete

- **Bidet a terra** completo di curva tecnica e riduttore di flusso
- Bidet monoforo con troppopieno
- Installazione filo-muro

- **Rimless floor-standing WC** complete with technical bend and flow reducer

- Flush-to-wall installation with floor wall drain

- **Floor-standing bidet** complete with technical curve and flow reducer

- Single hole bidet with overflow
- Flush-to-wall installation

- **WC à poser sans bride** complet avec courbe technique et réducteur de débit

- Installation au ras du mur avec évacuation au sol / murale

- **Bidet à poser** complet avec courbe technique et réducteur de débit

- Bidet monotrou avec trop-plein
- Installation au ras du mur



EN 997



EN 14528

CARATTERISTICHE

FEATURES - CARACTÉRISTIQUES



Risparmio idrico
Water saving
Économie
d'eau



Rimless System
Rimless System
Système
sans bride



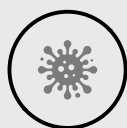
Soft close
Soft close
Soft close



Sgancio rapido
Quick release
Déclenchement
rapide



Resistente all'usura
Wear resistant
Résistant
à l'usure



Antibatterico
Antibacterial
Anti-bactérien



Antimacchia
Stain resistant
Anti-tache



Riciclabile
Recyclable
Recyclable



Con troppopieno
With overflow
Avec trop-plein

FINITURA LISCIA

SMOOTH FINISH - FINITION LISSE



LUCIDO

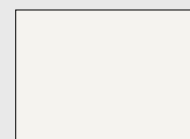
GLOSSY - BRILLANT



Bianco

OPACO

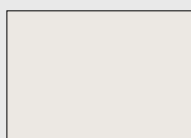
MATT - OPAQUE



Bianco

COLORI PLUS+TON®

PLUS+TON® COLOURS - COULEURS PLUS+TON®



Lino #02



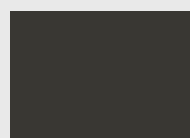
Cemento #03



Ferro #05



Beige #06



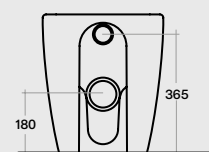
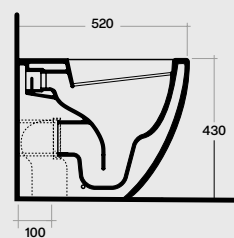
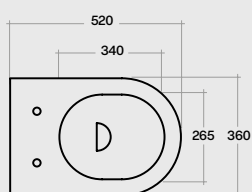
Nero #09

INSTALLAZIONE A TERRA

GROUND INSTALLATION - POSE AU SOL

Vaso

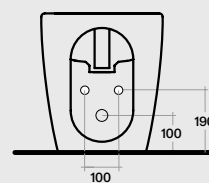
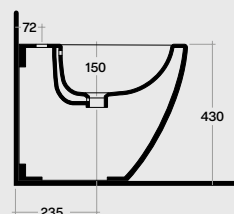
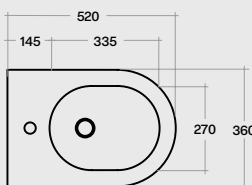
Vase - WC



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Vaso	52 x 36 cm	24 kg

Bidet

Bidets - Bidet



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Bidet	52 x 36 cm	22 kg

Cover sospeso

Vasi e bidet in Ceramica

Ceramic toilets and bidets / WC et bidets en Céramique

- **Vaso sospeso** Rimless completo di riduttore di flusso
- Installazione filo-muro
- Si consiglia di ridurre la pressione dell'acqua e la quantità dei litri di scarico come indicato

- **Bidet sospeso** completo di curva tecnica e riduttore di flusso
- Bidet monoforo con troppopieno
- Installazione filo-muro

- **Complete Rimless wall hung WC** of flow reducer
- Flush-to-wall installation
- It is recommended to reduce the water pressure and the quantity of liters of waste as indicated

- **Suspended bidet** complete with technical curve and flow reducer
- Single hole bidet with overflow
- Flush-to-wall installation

- **WC suspendu sans bride** complet avec réducteur de débit
- Installation au ras du mur
- Il est conseillé de réduire la pression de l'eau et la quantité de litres de chasse comme indiqué

- **Bidet suspendu** complet avec courbe technique et réducteur de débit
- Bidet monotrou avec trop-plein
- Installation au ras du mur



EN 997



EN 14528



CARATTERISTICHE

FEATURES - CARACTÉRISTIQUES



Risparmio idrico
Water saving
Économie
d'eau



Rimless System
Rimless System
Système
sans bride



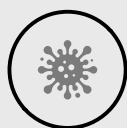
Soft close
Soft close
Soft close



Sgancio rapido
Quick release
Déclenchement
rapide



Resistente all'usura
Wear resistant
Résistant
à l'usure



Antibatterico
Antibacterial
Anti-bactérien



Antimacchia
Stain resistant
Anti-tache



Riciclabile
Recyclable
Recyclable



Con troppopieno
With overflow
Avec trop-plein

FINITURA LISCIA

SMOOTH FINISH - FINITION LISSE



LUCIDO

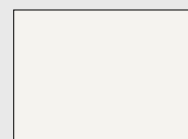
GLOSSY - BRILLANT



Bianco

OPACO

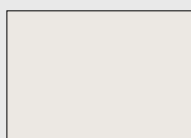
MATT - OPAQUE



Bianco

COLORI PLUS+TON®

PLUS+TON® COLOURS - COULEURS PLUS+TON®



Lino #02



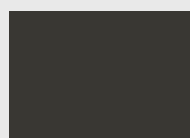
Cemento #03



Ferro #05



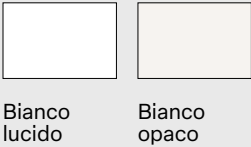
Beige #06



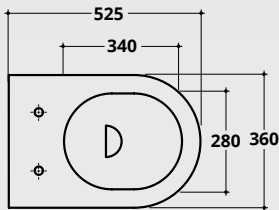
Nero #09

INSTALLAZIONE SOSPESO
INSTALLATION - POSE SUSPENDUE

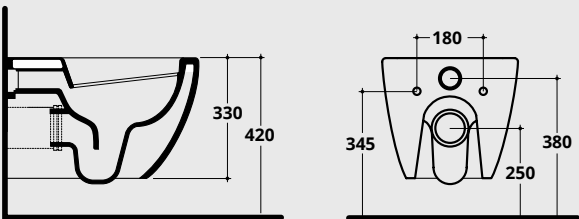
Cover



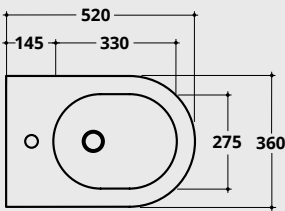
Vaso
Vase - WC



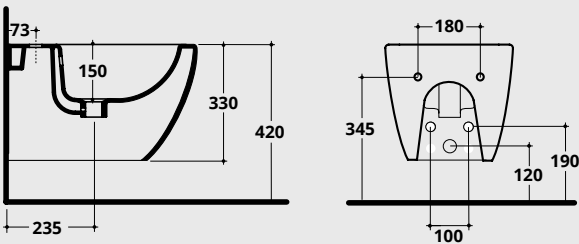
MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Vaso	52 x 36 cm	26 kg



Bidet
Bidets - Bidet



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Bidet	52 x 36 cm	22 kg

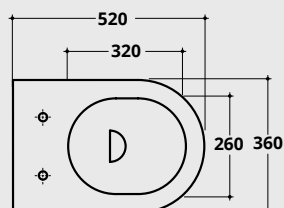


INSTALLAZIONE SOSPESO
 INSTALLATION - POSE SUSPENDUE

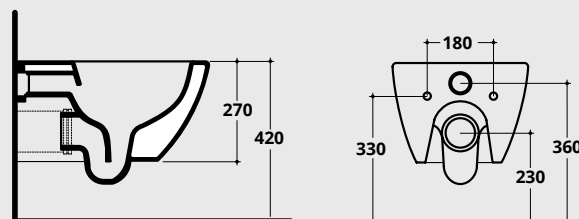
Cover Plus+ton®

Lino
#02Cemento
#03Ferro
#05Beige
#06Nero
#09
Vaso

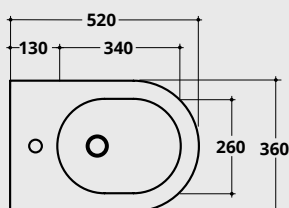
Vase - WC



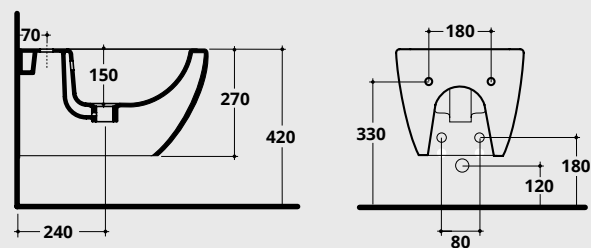
MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Vaso	52 x 36 cm	16.5 kg


Bidet

Bidets - Bidet



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Bidet	52 x 36 cm	13.5 kg



Cover traslato

Vaso e bidet in Ceramica lucida

Glossy ceramic toilet and bidet / WC et bidet en céramique brillante

- **Vaso a terra** Rimless completo di curva tecnica e riduttore di flusso

- Installazione filo-muro con scarico pavimento/parete
- Ideale per la ristrutturazione

- **Bidet a terra** completo di curva tecnica e riduttore di flusso

- Bidet monoforo con troppopieno
- Installazione filo-muro

- **Rimless floor-standing WC** complete with technical bend and flow reducer

- Flush-to-wall installation with floor wall drain

- **Floor-standing bidet** complete with technical curve and flow reducer

- Single hole bidet with overflow
- Flush-to-wall installation

- **WC à poser sans bride**

complet avec courbe technique et réducteur de débit

- Installation au ras du mur avec évacuation au sol / murale

- **Bidet à poser**

complet avec courbe technique et réducteur de débit

- Bidet monotrou avec trop-plein
- Installation au ras du mur



EN 997



EN 14528



CARATTERISTICHE

FEATURES - CARACTÉRISTIQUES



Traslato Vaso
Translated vase
WC avec
évacuation déplacée



Traslato Bidet
Translated Bidet
Bidet avec
évacuation déplacée



Risparmio idrico
Water saving
Économie
d'eau



Rimless System
Rimless System
Système
sans bride



Soft close
Soft close
Soft close



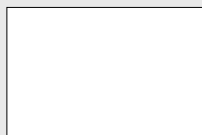
Sgancio rapido
Quick release
Déclenchement
rapide



Con troppopieno
With overflow
Avec trop-plein

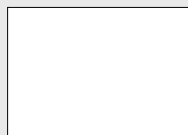
FINITURA LISCIA

SMOOTH FINISH - FINITION LISSE



LUCIDO

GLOSSY - BRILLANT



Bianco

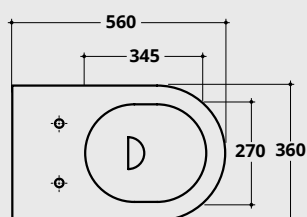
INSTALLAZIONE A TERRA
 GROUND INSTALLATION - POSE AU SOL

Cover traslato H 43

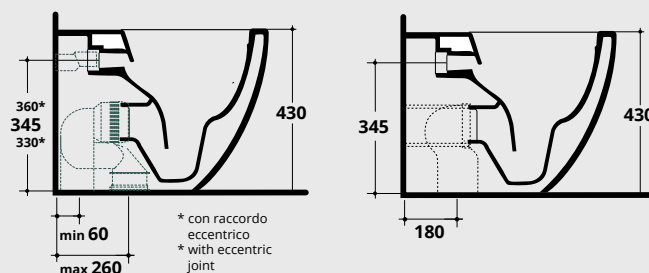

 Bianco
 lucido

Vaso

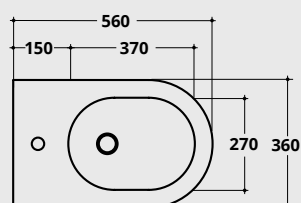
Vase - WC



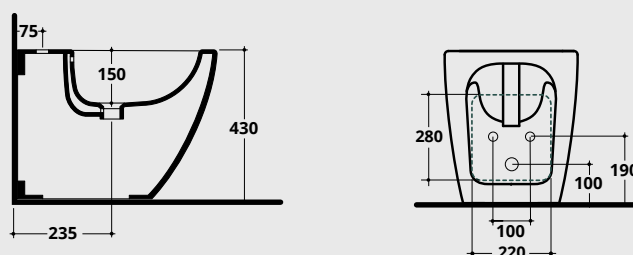
MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Vaso	56 x 36 cm	32.5 kg


Bidet

Bidets - Bidet



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Bidet	56 x 36 cm	27.5 kg



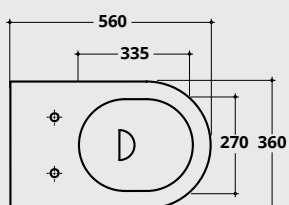
INSTALLAZIONE A TERRA
 GROUND INSTALLATION - POSE AU SOL

Cover traslato H 50

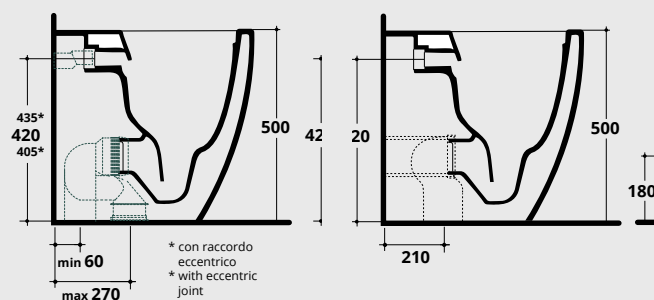

 Bianco
lucido

Vaso

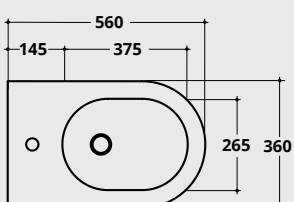
Vase - WC



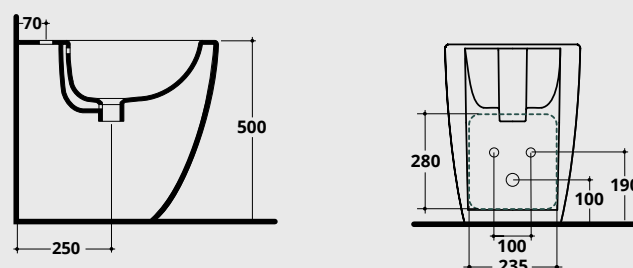
MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Vaso	56 x 36 cm	34.5 kg


Bidet

Bidets - Bidet



MODELLO MODEL MODÈLE	MISURA MEASURES MESURES	PESO WEIGHT POIDS
Bidet	56 x 36 cm	29.5 kg



INSTALLAZIONE VASO TRASLATO

TRANSLATED TOILET INSTALLATION - INSTALLATION WC AVEC ÉVACUATION DÉPLACÉE



I WC tradizionali hanno lo scarico a pavimento, a 18-23 cm dalla parete, mentre l'entrata dell'acqua può avere diverse altezze.

Traditional toilets have a floor drain, 18-23 cm from the wall, while the water inlet can have different heights.
Les WC traditionnels ont une évacuation au sol, à 18-23 cm du mur, tandis que l'arrivée d'eau peut avoir différentes hauteurs.



Grazie a una curva tecnica regolabile, da tagliare su misura, è possibile adattare il vaso Cover all'impianto esistente.

Thanks to an adjustable technical curve, to be cut to size, it is possible to adapt the Cover vase to the existing system.
Grâce à une courbe technique réglable, à découper sur mesure, il est possible d'adapter le WC Cover au système existant.



Anche l'altezza dell'entrata dell'acqua viene regolata con facilità tramite un raccordo eccentrico.

The height of the water inlet is also easily adjusted via an eccentric fitting.
La hauteur de l'arrivée d'eau se règle également facilement grâce à un raccord excentrique.

INSTALLAZIONE BIDET TRASLATO

TRANSLATED BIDET INSTALLATION / INSTALLATION BIDET AVEC ÉVACUATION DÉPLACÉE



I bidet tradizionali hanno una distanza di 18-20 cm tra i rubinetti di acqua calda e acqua fredda.

Traditional bidets have a distance of 18-20 cm between the hot water and cold water taps.
Les bidets traditionnels ont une distance de 18 à 20 cm entre les robinets d'eau chaude et d'eau froide.



Cover è disegnato e progettato per poter ospitare comodamente i rubinetti esistenti.

Cover is designed and engineered to comfortably accommodate existing taps.
Cover est conçue et fabriquée pour accueillir confortablement les robinets existants.



Per lo scarico, anche con il bidet è sufficiente utilizzare una curva di raccordo per adattarsi al vecchio impianto.

For draining, even with the bidet, it is sufficient to use a connecting bend to adapt to the old system.
Pour l'évacuation, même avec le bidet, il suffit d'utiliser une courbe de raccordement pour s'adapter à l'ancien système.

www.idealbagni.com